

# قرار بقانون رقم (5) لسنة 2011م بشأن الموازنة العامة للسنة المالية 2011م

**رئيس دولة فلسطين**  
**رئيس اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير الفلسطينية**  
**رئيس السلطة الوطنية الفلسطينية**  
 بعد الإطلاع على القانون الأساسي المعدل لسنة 2003م وتعديلاته لاسيما المادة رقم (43) منه،  
 وعلى قانون تنظيم الموازنة العامة والشؤون المالية رقم (7) لسنة 1998م،  
 وعلى القرار بقانون رقم (3) لسنة 2008م بشأن تعديل قانون تنظيم الموازنة العامة والشؤون المالية  
 رقم (7) لسنة 1998م،  
 وبناءً على تنصيب مجلس الوزراء بتاريخ 30/3/2011م،  
 وبناءً على الصلاحيات المخولة لنا،  
 لتحقيق المصلحة العامة،  
 وباسم الشعب العربي الفلسطيني،

أصدرنا القرار بقانون التالي:

## المادة (1)

تقدر إيرادات ونفقات السلطة للياباني عشرة شهراً المنتهية بتاريخ 31/12/2011م بما يلي:

<b>مليون شيكل</b>	<b>13,810</b>	<b>صافي الإيرادات العامة ومصادر التمويل</b>	<b>1</b>
مليون شيكل	7,951	صافي الإيرادات	أ
مليون شيكل	8,339	إجمالي الإيرادات	
مليون شيكل	(388)	ارجاعات ضريبية	
مليون شيكل	3,580	المنح والمساعدات لدعم الموازنة	ب
مليون شيكل	1,850	المنح المقدرة لتمويل النفقات التطويرية	ج
مليون شيكل	429	صافي تراكم المتأخرات	د
<b>مليون شيكل</b>	<b>13,810</b>	<b>النفقات العامة وصافي الإقراض</b>	<b>2</b>
مليون شيكل	11,960	النفقات الجارية وصافي الإقراض	أ
مليون شيكل	1,850	النفقات التطويرية	ب

**المادة (2)**

يقدر حجم المساعدات الخارجية في هذا القانون بمبلغ (5,430) مليون شيك.

**المادة (3)**

تخصص المنح المقدرة لتمويل النفقات التطويرية والموضحة في البند (ج) من الفقرة (1) من المادة (1) وباللغة (1,850) مليون شيك لتغطية النفقات التطويرية المقدرة في البند (ب) من الفقرة (2) من المادة (1)، ولا يجوز الانفاق إلا بالقدر الذي يتحقق منها.

**المادة (4)**

1. لا يجوز اللجوء إلى الاقتراض من صندوق التأمين والمعاشات أو من سلطة النقد الفلسطينية لتمويل تنفيذ الموازنة.
2. لا يجوز لأي مركز مسؤولية وردت موازنته في هذا القرار بقانون الاقتراض أو السحب على المكشوف من أي بنك محلي أو مؤسسة مالية.

**المادة (5)**

1. لا يجوز الاقتراض من القطاع المصرفي في عام 2011 إلا لأغراض تجسيرية على أن لا يتجاوز رصيد الدين القائم بتاريخ 31/12/2011 ما كان عليه بتاريخ 31/12/2010.
2. يفوض مجلس الوزراء ولمرة واحدة وزير المالية لعقد اتفاقيات الاقتراض مع البنوك المحلية بما ينسجم مع الفقرة رقم (1) من نفس المادة.

**المادة (6)**

تورد جميع الإيرادات والمساعدات والمنح ومصادر التمويل الأخرى إلى حساب الخزينة العامة الموحد.

**المادة (7)**

يتم الإنفاق من المخصصات الجارية المرصودة في هذا القانون بناءً على أوامر مالية عامة أو خاصة صادرة عن وزير المالية بناءً على ترتيب مشترك بين مدير عام الموازنة العامة و المحاسب العام وفقاً للخطة النقدية.

**المادة (8)**

يتم الصرف على المتأخرات الواردة في المادة رقم (1) من الفقرة (د) من فوائض التمويل والإيرادات

**المادة (9)**

1. إذا أنيط تنفيذ أي عمل وردت مخصصاته في فصل وزارة أو هيئة ما بوزارة أو هيئة أخرى، تنقل صلاحية الإنفاق من المخصصات الواردة في الأوامر المالية الصادرة عن وزير المالية إلى المسؤول عن الإنفاق في الوزارة أو الهيئة المنفذة بموافقة وزير المالية، بناءً على تنصيب مدير عام الموازنة وبمقتضى أمر مالي جديد.
2. لا يجوز عقد أي نفقة أو صرف أي سلفة ليس لها مخصصات في هذا القرار بقانون.
3. لا يجوز استعمال المخصصات الواردة في الأوامر المالية لغير الأغراض المحددة لها ولا يجوز تجاوز المخصصات الواردة فيها.
4. لا يجوز صرف أي مبلغ من المخصصات المرصودة لأي مركز مسؤولية إلا بتوجيه المفوض بالإنفاق، أو من يفوضه خطياً من موظفي الفئة العليا على أن يتم إعلام وزارة المالية بذلك التفويض خطياً.
5. لا يجوز فتح حساب أمانات من المخصصات المرصودة في هذا القرار بقانون، إلا بموافقة وزير المالية.
6. لا يجوز فتح أي حساب بنكي لأي مركز مسؤولية إلا بإذن خطى من وزير المالية.
7. لا يجوز صرف راتب أي موظف جديد على حساب مخصصات أي مركز مسؤولية إلا بعد تخصيص الاعتماد المالي له من قبل وزير المالية، وتوقيع قرار تعيينه من قبل الوزير المختص وإخطار الموظف بذلك خطياً من قبل ديوان الموظفين العام.
8. إذا لزم أي تعديل على بنود الموازنة المعتمدة للسنة المالية أو إضافة بنود جديدة يتربّع عليها مخصصات إضافية ، يتوجب إصدار القرار بقانون ملحق بهذا القرار بقانون.
9. يتم الصرف من مخصصات الاحتياطات المالية بقرار من وزير المالية بتنصيب من مدير عام الموازنة وطلب من الوزير المختص، إذا كانت النفقة ناتجة عن ظروف طارئة لم تؤخذ بعين الاعتبار حين إعداد هذا القرار بقانون، أو لها طبيعة خاصة، وذلك بنقل المبلغ المعتمد لموازنة الوزارة المختصة.

**المادة (10)**

1. يتم الإنفاق من مخصصات النفقات التطويرية المرصودة لمؤسسات السلطة بقرار من وزير المالية بناءً على طلب الوزير المختص وتنصيب مشترك بين مدير عام الموازنة العامة والمحاسب العام.
2. يمنع طرح أي عطاء لمشروع تطويري من قبل أي مركز مسؤولية ما لم يكن مدرجاً على النظام المالي، ويشمل ذلك شراء الأبنية والأراضي، باستثناء المشاريع المملوكة مباشرة من قبل المانحين.

**المادة (11)**

يتم الإنفاق من مخصصات النفقات العامة المرصودة في الموازنة العامة بقرار من وزير المالية بناءً على طلب الوزير المختص وتنصيب مدير عام الموازنة العامة وذلك بنقل المبلغ المعتمد لموازنة الوزارة المختصة.

**المادة (12)**

1. يجوز نقل المخصصات من برنامج إلى برنامج في الفصل الواحد، كما يجوز نقل المخصصات من مواد النفقات الجارية إلى مواد النفقات الرأسمالية في البرنامج نفسه بناء على طلب الوزير المختص وموافقة وزير المالية بناء على تنسيب مدير عام الموازنة.
2. يجوز نقل المخصصات بين مواد النفقات الجارية، كما يجوز نقل المخصصات بين مواد النفقات الرأسمالية في الفصل نفسه بناء على طلب الوزير المختص وموافقة وزير المالية بناء على تنسيب مدير عام الموازنة.
3. يجوز نقل المخصصات من مشروع تطويري إلى مشروع تطويري آخر بموافقة وزير المالية بناء على طلب الوزير المختص وتنسيب مدير عام الموازنة.
4. لا يجوز نقل المخصصات من الرواتب والأجور والعلاوات الواردة في النفقات الجارية لأية مجموعة أخرى أو العكس، باستثناء المساهمات الاجتماعية من النفقات التحويلية.
5. لا يجوز عقد أية نفقة أو صرف أية سلفة لم يرصدها لها مخصصات في هذا القرار بقانون.
6. يتم نقل المخصصات المرصودة في موازنة أي مركز مسؤولية لأي موظف يتم نقله وفقاً لاحكام قانون الخدمة المدنية، بموافقة وزير المالية وتنسيب مدير عام الموازنة.

**المادة (13)**

1. يتم حصر التعينات في الاحداثات الملحقة بهذا القرار بقانون.
2. لا يتم التعيين على بدل الشواغر المتحققة عن سنوات سابقة لأي مركز مسؤولية.
3. لا يتم التعيين على أية احداثيات سابقة لم يتم إشغالها لأي مركز مسؤولية.
4. لا يتم شغل أية وظيفة دائمة بعقد إلا بموجب أحکام هذا القرار بقانون وقانون الخدمة المدنية.
5. لا تتم الترقية إلا بعد توفر المخصص المالي اللازم للدرجة المراد الترقية إليها.
6. لا يجوز الإعلان عن شغور الوظائف بعد نهاية شهر أيلول من العام 2011 على الرغم من توفر الاحداثات والمخصص المالي.

**المادة (14)**

1. لا يصرف بدل عن العمل الإضافي. وحيثما اقتضت الضرورة، يستعاض عن العمل الإضافي منح الموظف يوم إجازة مقابل كل (6) ساعات عمل إضافية بالإضافة لرصيد إجازاته الرسمية وذلك لحين إصدار نظام الورديات.
2. يستثنى العاملون في قطاع الصحة وشؤون المعابر وأية جهة أخرى يقرر مجلس الوزراء استثناءها من أحکام الفقرة (1) من هذه المادة، على ان تحدد الفئات المستثناء بموجب نظام يصدر عن مجلس الوزراء.

**المادة (15)**

تعتبر النفقات وجدول الاحداث الوظيفية لكل مركز مسؤولية الملحة بهذا القرار بقانون جزءاً لا يتجزأ منه.

**المادة (16)**

يلغى كل ما يتعارض مع أحكام هذا القرار بقانون.

**المادة (17)**

يعرض هذا القرار بقانون على المجلس التشريعي في أول جلسة يعقدها لاقراراته.

**المادة (18)**

على جميع الجهات المختصة كل فيما يخصه تنفيذ أحكام هذا القرار بقانون، ويعمل به من تاريخ صدوره وينشر في الجريدة الرسمية.

صدر في مدينة رام الله بتاريخ: 31/03/2011 ميلادية  
الموافق: 25/ربيع الثاني/1432 هجرية

**محمود عباس**

رئيس دولة فلسطين  
رئيس اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير الفلسطينية  
رئيس السلطة الوطنية الفلسطينية